FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 164
Enu 18

CINQUIÈME DU CAN

Province de Québec — District No. 164 Kamouraska — S. District No. 12 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 — {in / dans} St Jacôme — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 10

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par D. Lévesque, E.E.D. — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling Houses.	Families (reckoning as institutions)	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person to family, household or institution.	Place of habitation (Township or parish, City, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if naturalized as alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account (four instructions.)	WAGE-EARNERS. State where person is employed, as "on farm," "in woollen mill," "at foundry," "at store," etc.	Weeks employed in 1910 at all occupations or trade.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation or trade, if any.	Total earnings in 1910 from all occupations.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour where paid by the hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in current year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Last of education reached in regular order, as in year of age at College, Convent or High School.	INFIRMITIES (Specify age when afflicted.) Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domiciles.	Familles, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions.)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne est employée, comme "dans une manufacture de laine," "sur ferme," "dans magasin," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à tous travaux.	Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers différents, s'il y en a.	Taux du salaire par heure lorsque l'emploi est à la journée—Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Cours d'instruction en suivant l'ordre régulier, et l'année correspondante.	INFIRMITÉS (Spécifier l'âge auquel l'infirmité a été contractée.) Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Lévesque Georgiana	Lac St Jacôme	F	fille	C	oct	1910	6/12	P.Q.			Français	Canadien	Cath. R.																								
2	67	73 " Antoine	"	M	chef	M	mai	1872	39	"			"	"	"	cultiv.				P.C.																	
3		" Marie	"	F	épouse	M	avr.	1876	35	"			"	"	"	aucun																						
4		" Marie-Anne	"	F	fille	C	juill.	1907	3	"			"	"	"																							
5		" Victorien	"	M	neveu	C	avr.	1892	19	"			"	"	"																							
6	68	74 Chamberland François	"	M	chef	M	fév	1884	27	"			"	"	"	cultiv.				P.C.																	
7		" Mathilda	"	F	épouse	M	"	1886	25	E.-Unis	N.S.	Wes.	"	"	"	aucun																					
8		" Antoine	"	M	fils	C	juill.	1910	10/12	P.Q.			"	"	"																							
9		" Théophile	"	M	père	V		1847	64	"			"	"	"	cultiv.																						
10		" Théophile	"	M	frère	C		1877	34	"			"	"	"	journalier	7-9-00		S.		terre																
11		" Hilda	"	F	sœur	C		1883	28	"			"	"	"																							
12	69	75 Lévesque François	"	M	chef	M	nov.	1859	51	"			"	"	"	cultiv.				P.C.																	
13		" Elise	"	F	épouse	M	déc	1855	55	"			"	"	"	aucun																						
14		" Joseph	"	M	fils	C	"	1872	38	"			"	"	"	journalier	6-9-00		S.																			
15		" François	"	M	"	C	"	1888	22	"			"	"	"																							
16		" Alfred	"	M	"	C	"	1886	24	"			"	"	"	journalier	6-9-00		S.		briqueterie	40		66	250												
17		" Jean-Bte	"	M	"	C	sept.	1890	20	"			"	"	"	journalier	6-9-00		S.		"	40		66	250												
18		" Marie	"	F	fille	C	août	1900	10	"			"	"	"																				10	"	"	"	
19		" Georges	"	M	fils	C	mai	1904	7	"			"	"	"																				10	"	"	"	
20	70	76 " Eusèbe	"	M	chef	M	déc	1844	66	"			"	"	"	cultiv.				P.C.																	
21		" Marie	"	F	épouse	M	avr.	1845	66	"			"	"	"	aucun																						
22		" Auguste	"	M	fils	C	janv.	1869	42	"			"	"	"	journalier	6-9-00		S.																			
23		" Frank	"	M	neveu	C	mars	1900	11	"			"	"	"																				10	"	"	"	
24	71	77 Bérubé Emile	"	M	chef	M	janv.	1874	37	"			"	"	"	cultiv.				P.C.														500.	11	5.20		
25		" Aimée	"	F	épouse	M	août	1878	32	"			"	"	"	aucun																						
26		" François	"	M	beau-père	V	avr.	1846	63	"			"	"	"	revenu																						
27		" François	"	M	fils	C	août	1898	12	"			"	"	"	0-0-00			0																			
28		" Joseph	"	M	fils	C	avr.	1883	27	"			"	"	"	journalier	5-9-00		S.		bois	52		60	300												
29		" Cyrienne	"	F	fille	C	déc	1899	11	"			"	"	"																				10	"	"	"	
30		" François	"	M	fils	C	janv.	1901	10	"			"	"	"																				10	"	"	"	
31		" Marie	"	F	fille	C	"	1902	9	"			"	"	"																				10	"	"	"	
32		" Georgiana	"	F	"	C	déc	1906	4	"			"	"	"																							
33		" Gérard	"	M	fils	C	août	1908	2	"			"	"	"																							
34		" Réal	"	F	fille	C	déc	1910	6/12	"			"	"	"																							
35	72	78 " Auguste	"	M	chef	M		1867	44	"			"	"	"	cultiv.				P.C.																	
36		" Sémida	"	F	épouse	M		1885	26	"			"	"	"	aucune																						
37		" Auguste	"	M	fils	C		1902	9	"			"	"	"																				10	"	"	"	
38		" Adrise	"	F	fille	C		1903	8	"			"	"	"																				10	"	"	"	
39		" Anna	"	F	"	C		1904	7	"			"	"	"																				10	"	"	"	
40		" Alice	"	F	"	C		1907	2	"			"	"	"																							
41	73	79 Roy Georges	"	M	chef	M	mai	1878	33	"			"	"	"	cultiv.				P.C.																	
42		" Hélène	"	F	épouse	M	"	1877	32	"			"	"	"	aucun																						
43		" Noël	"	M	fils	C	août	1904	6	"			"	"	"																				10	"	"	"	
44		" Emile	"	M	"	C	juin	1907	4	"			"	"	"																							
45		" Antoine	"	M	"	C	sept.	1908	2	"			"	"	"																							
46		" Augustine	"	F	fille	C	déc	1910	6/12	"			"	"	"																							
47	74	80 Bérubé Hedger	"	M	chef	M	fév	1868	43	"			"	"	"	journalier	5-9-00		S.		Terre	30		60	275												
48		" Marie	"	F	épouse	M	avr.	1879	32	"			"	"	"	aucun																						
49		" Marie-Louise	"	F	fille	C	juin	1898	12	"			"	"	"																				10	"	"	"	
50		" Amélia	"	F	"	C	août	1899	11	"			"	"	"																				10	"	"	"	

50

12.50 15.20